

STUDENT NUMBER Letter

VIETNAMESE SECOND LANGUAGE

Written examination

Tuesday 20 November 2018

Reading time: 11.45 am to 12.00 noon (15 minutes)

Writing time: 12.00 noon to 2.00 pm (2 hours)

QUESTION AND ANSWER BOOK

Structure of book

Section	Number of questions	Number of questions to be answered	Number of marks	Suggested times (minutes)
1 – Part A	2	2	15	30
– Part B	2	2	15	
2 – Part A	1	1	20	40
– Part B	1	1	10	
3	5	1	15	50
			Total 75	120

- Students are permitted to bring into the examination room: pens, pencils, highlighters, erasers, sharpeners, rulers and any printed monolingual and/or bilingual dictionary in one or two separate volumes. Dictionaries may be consulted during the reading time and also during the examination.
- Students are NOT permitted to bring into the examination room: blank sheets of paper and/or correction fluid/tape.
- No calculator is allowed in this examination.

Materials supplied

- Question and answer book of 17 pages, including **assessment criteria** on page 17

Instructions

- Write your **student number** in the space provided above on this page.
- Write all your answers in the spaces provided in this question and answer book. The spaces provided give you an idea of how much you should write.

Students are NOT permitted to bring mobile phones and/or any other unauthorised electronic devices into the examination room.

SECTION 1 – Listening and responding**Instructions for Section 1 – Part A****Texts 1 and 2, Questions 1 and 2 (15 marks)**

You will hear two texts. Each text will be played twice. There will be a short break between the first and second playings of each text. You may make notes at any time.

Listen carefully to each text and then answer the questions in **ENGLISH**.

All answers **must** be based on the texts.

TEXT 1 – Answer the following question in **ENGLISH**.

Responses in the wrong language will receive no credit.

You may make notes
in this space.

Question 1

Use the information in Text 1 to complete the table below.

6 marks

	Activity	Purpose
February		
August		
December		

TEXT 2 – Answer the following questions in **ENGLISH**.
Responses in the wrong language will receive no credit.

You may make notes
in this space.

Question 2

a. How will members of the tour group travel to Cat Trang Island? 2 marks

b. Provide evidence from the text to show that Cat Trang Island is a magnificent place to visit. 4 marks

c. What difficulties does the customer encounter when it comes to payment and how are they resolved? 3 marks

Instructions for Section 1 – Part B

Texts 3 and 4, Questions 3 and 4 (15 marks)

You will hear two texts. Each text will be played twice. There will be a short break between the first and second playings of each text. You may make notes at any time.

Listen carefully to each text and then answer the questions in full sentences in **VIETNAMESE**.

All answers **must** be based on the texts.

TEXT 3 – Answer the following questions in full sentences in **VIETNAMESE**.

Responses in the wrong language will receive no credit.

You may make notes
in this space.

Question 3

a. Why is it convenient for Nam to help Lan?

Tại sao Nam cảm thấy tiện lợi để giúp đỡ Lan?

b. What pieces of evidence from the text show that Nam and Lan have a good connection?

Các chứng cứ nào trong bài cho thấy Nam và Lan có mối quan hệ tốt đẹp?

TEXT 4 – Answer the following questions in full sentences in **VIETNAMESE**.
Responses in the wrong language will receive no credit.

You may make notes
in this space.

Question 4

a. According to the text, what did the elder brother do wrong?

Dựa vào bài này, người anh đã làm những điều gì sai trái?

b. What will children learn from this text?

Trẻ em học được điều gì qua bài này?

SECTION 2 – Reading and responding**Instructions for Section 2 – Part A****Text 5, Question 5 (20 marks)**

Read the text and then answer the questions in **ENGLISH**.

All answers **must** be based on the text.

TEXT 5 – Answer the following questions in **ENGLISH**.

Responses in the wrong language will receive no credit.

You may make notes
in this space.

LỄ HỘI GIÓNG

Lễ hội Gióng được kỷ niệm hàng năm vào hai ngày mùng 8 và mùng 9 tháng 4 Âm lịch tại làng Phù Đổng, nay thuộc huyện Gia Lâm, Hà Nội.

Lễ hội này được bốn xã trong vùng cùng tổ chức rất linh đình và trang trọng tại đình làng Gióng. Nhiều người dân nô nức tham dự và vui chơi một cách nhiệt tình. Buổi lễ bày tỏ lòng yêu nước của người Việt, ý chí bất khuất và mong muốn sự độc lập và tự do cho đất nước. Nó cũng khơi dậy ý thức của công chúng về mối liên hệ mật thiết giữa võ thuật cổ truyền và cách giao chiến giữa các bộ lạc xưa. Vì những lý do này, Lễ Hội đã được Tổ chức Giáo dục, Khoa học và Văn hóa Liên Hiệp Quốc (UNESCO*) công nhận là Di sản văn hóa của nhân loại.

Theo truyền thuyết thì Thánh Gióng là một cậu bé 3 tuổi ở làng Phù Đổng nhờ mẹ đi xin vua Hùng Vương thứ 6 được đi đánh giặc Ân khi chúng đến xâm lược nước Việt. Cậu bé xin vua cấp cho một con ngựa sắt và cái roi bằng sắt. Khi nhận được hai vật này thì cậu bé vươn vai trở thành một người cao lớn, rồi cầm roi, cỡi ngựa đi đánh giặc. Sau khi phá tan giặc Ân, Người phi ngựa tới núi Sóc Sơn rồi bay lên trời. Vua nhớ ơn, truyền lập đền thờ ở làng Phù Đổng.

Lễ hội được tổ chức và duy trì từ đời Hùng Vương tới nay, cho thấy lòng yêu nước và tinh thần chống ngoại xâm không bao giờ phai mờ trong lòng người dân Việt. Điều này được thể hiện qua nhân vật là một cậu bé, trở thành một tướng tài, đã được dân Việt vinh danh, tôn trọng và tỏ lòng ghi ơn một bậc anh hùng thời xa xưa đã giúp vua cứu nước, nêu gương sáng cho đời sau.

*UNESCO – United Nations Educational, Scientific and Cultural Organization

CONTINUES OVER PAGE

Instructions for Section 2 – Part B

Text 6, Question 6 (10 marks)

Read the text and then answer the question in full sentences in **VIETNAMESE**.

All answers **must** be based on the text.

TEXT 6 – Answer the following question in full sentences in **VIETNAMESE**.
Responses in the wrong language will receive no credit.

You may make notes
in this space.

Nhạc Hội Dân Tộc

Nhằm mục đích duy trì và phát triển nghệ thuật cổ truyền đến thế hệ trẻ.

Thời gian: từ 7 giờ tối đến 11 giờ đêm ngày thứ Bảy ngày 1 tháng 12 năm 2018.

Địa điểm: Nhà Hát Thành Phố, tỉnh Gò Cát.

Chương trình bao gồm:

- Khai mạc Nhạc Hội với điệu trống quân và trống đại.
- Trình diễn võ thuật dân gian và thời trang ba miền.
- Những điệu múa, những bài hát dân tộc và phần hòa tấu nhạc cụ truyền thống.

Kính mời quý đồng hương tham dự.

Vào cửa miễn phí.

Question 6

Why should families attend this folk concert? Give **five** reasons in your response.

Tại sao các gia đình nên tham dự buổi nhạc hội dân tộc? Đưa ra **5** lý do cho câu trả lời của em.

SECTION 3 – Writing in Vietnamese**Instructions for Section 3****Questions 7–11 (15 marks)**

Answer **one** question in 200–300 words in **VIETNAMESE**.

Responses in the wrong language will receive no credit.

Space is provided on the following page to make notes.

Question 7

You have just come back from a trip. Write a journal entry in your personal diary, recounting your experiences and explaining how the trip had a positive impact on you.

Em vừa trở về sau một chuyến đi chơi. Viết một mục nhật ký cá nhân của em, kể lại những trải nghiệm của em và giải thích chuyến đi có tác động tích cực như thế nào đến em.

OR

Question 8

Anh has won a gold medal at a major sporting event. Write an imaginative story beginning with ‘This was the best day of Anh’s life’. Your story will be published in a sports magazine.

Anh đã giành được một huy chương vàng tại một cuộc tranh tài thể thao lớn. Viết một truyện tưởng tượng bắt đầu bằng câu ‘Đây là ngày tuyệt vời nhất trong cuộc đời của Anh’. Truyện của em sẽ được đăng trong tạp chí thể thao.

OR

Question 9

Every year, your school participates in ‘Environment Protection Day’. This year, the focus was on waste and recycling. Write an informative report about the event. Your report will be published in the school bulletin.

Hàng năm, trường của em tham gia vào ‘Ngày Bảo Vệ Môi Trường’. Năm nay trọng tâm của ngày này là rác thải và tái chế. Viết một bài tường trình về sự kiện này. Bài tường trình của em sẽ được đăng trên bản tin của trường.

OR

Question 10

Your Vietnamese friend is unsure about applying for a scholarship to study in Australia. Write a letter persuading your friend to apply.

Một người bạn của em không chắc chắn về việc xin học bổng để học tập tại Úc. Hãy viết thư thuyết phục bạn nộp đơn xin học bổng này.

OR

Question 11

More and more people are using the internet to make purchases. Write a review to be published in the local newspaper on the advantages and disadvantages of online shopping for clothing. In your review, include **two** advantages and **two** disadvantages.

Ngày càng có nhiều người sử dụng mạng toàn cầu để mua hàng. Viết một bài đánh giá để đăng trên một tờ báo địa phương về những thuận lợi và bất lợi của việc mua sắm quần áo trên mạng toàn cầu. Trong bài bình luận em hãy đưa ra **2** điểm thuận lợi và **2** điểm bất lợi.

SECTION 3 – continued

You may make notes in this space.

Write your response on the following pages.

SECTION 3 – continued
TURN OVER

Assessment criteria

Section 1 – Listening and responding

Part A

- the capacity to understand and convey general and specific aspects of texts

Part B

- the capacity to understand general and specific aspects of texts
- the capacity to convey information accurately and appropriately

Section 2 – Reading and responding

Part A

- the capacity to understand and convey general and specific aspects of texts

Part B

- the capacity to understand general and specific aspects of texts
- the capacity to convey information accurately and appropriately

Section 3 – Writing in Vietnamese

- relevance, breadth and depth of content
- appropriateness of structure and sequence
- accuracy, range and appropriateness of vocabulary and grammar